



# Restaurant « La Marée »

Direction : WITTEVEEN

Place St<sup>e</sup> Cathérine, BRUXELLES



Tout ce qui vient de la mer

**OUVERTURE SEPTEMBRE**

## KURSAAL D'OSTENDE

Directeur Général : M. ARMAND BETTE

**MERCREDI 24 AOUT**

à 3½ heures

# Concert Symphonique

sous la direction de

**M. Maxime VANNESTE**

### PROGRAMME

- |   |           |
|---|-----------|
| 1. Tarazona . . . . .                       | MOON.     |
| 2. Menuet et Gavotte . . . . .              | LULLY.    |
| 3. Mlle de La Valliere, ouverture . . . . . | HUBANS.   |
| 4. Petite sœur . . . . .                    | MARGIS.   |
| 5. Le roman d'Arlequin . . . . .            | MASSENET. |
| a) Ouverture-gigue ; b) Entrée d'Arlequin ; |           |
| c) Réverie de Colombine à sa fenêtre        |           |
| Alto : M. Séraphin LONCQUE                  |           |
| Violoncelle : M. Robert MAAS.               |           |
| d) Sérénade d'Arlequin ; e) Duo-Finale.     |           |
| 6. Vénitienne . . . . .                     | UIDET.    |
| 7. Ronde annamite . . . . .                 | MARIETTI. |

*Mercredi 24, à 9 heures*

**Mlle Jeanne Bourdon**

de l'Opéra

*Judi 25, à 9 heures*

**M. Ulysse Lappas**

de la Scala de Milan

*Vendredi 26, à 3½ heures*

**8<sup>me</sup> Concert Classique**

1921

LA SAISON D'OSTENDE

1921

1921

LA SAISON D'OSTENDE

1921

PUBLICITE GNERALE dans tous les journaux

# SEANCE D'ORGUE

par M. Léandre VILAIN.

A 4½ heures

## PROGRAMME

- |                            |           |
|----------------------------|-----------|
| 1. Andante . . . . .       | LEBEAU.   |
| 2. Sélection . . . . .     | DELIBES.  |
| 3. Elégie . . . . .        | GUILMANT. |
| 4. Forget me not . . . . . | A. EYRE.  |

## CE SOIR

A 9 h , grand Concert symphonique, sous la direction de M. Toussaint De Sutter, avec le concours de Mlle Jeanne BOURDON, de l'Opéra.

Après le concert, soirée dansante, sous la direction de M<sup>r</sup> et M<sup>me</sup> Selderslagh, chef d'orchestre M. Walsh.

VENDREDI 26 AOUT

à 3 1/2 heures

# 8<sup>me</sup> CONCERT CLASSIQUE

sous la direction de

M. Léon JEHIN

avec le concours de

M. JACQUES THIBAUD  
VIOLONISTE.

## PROGRAMME:

- |  |                 |
|--|-----------------|
| 1. <i>Symphonie</i> . . . . .                                      | AUG. DE BORCK   |
| 2. <i>Concerto en si mineur</i><br>pour violon et orchestre        | C. SAINT-SAENS. |
| 3. <i>Tristan et Yseult</i> . . . . .<br>Prélude et Mort d'Yseult. | WAGNER.         |
| 4. Soli pour violon.   |                 |
| 5. Ouverture de Benvenuto Cellini                                  | BERLIOZ.        |

# GRAND RESTAURANT "LA PAIX"

Rue de l'Écuyer ...

BRUXELLES

Entièrement Restaurée

# OUVERTURE SEPTEMBRE

Direction : WITTEVEEN

# PUBLICITÉ GÉNÉRALE

dans tous les journaux  
: belges et étrangers :

## PUBLICITÉ MURALE ET SUR LA DIGUE

dans les Programmes du Kursaal

H. RAICK, 105, rue de la Chapelle. OSTENDE.

|         |    |           |    |         |    |
|---------|----|-----------|----|---------|----|
| Suzanne |    | Elisabeth |    | Suzanne |    |
| 84      | 83 | 83        | 83 | 83      | 83 |
| 84      | 83 | 83        | 83 | 83      | 83 |
| 83      | 83 | 83        | 83 | 83      | 83 |

## POUR VOS IMPRIMÉS

adressez-vous à l'IMPRIMERIE

des Programmes du Kursaal, de la Saison et de l'Echo d'Ostende.

105, rue de la Chapelle, OSTENDE

|         |    |           |    |         |    |
|---------|----|-----------|----|---------|----|
| Suzanne |    | Elisabeth |    | Suzanne |    |
| 83      | 83 | 79        | 79 | 79      | 79 |

## HIPPODROME WELLINGTON

### CALENDRIER DES COURSES

|                         |          |     |     |                    |            |
|-------------------------|----------|-----|-----|--------------------|------------|
| <b>AOUT</b>             |          | 34° | "   | Samedi             | 27         |
| 30 <sup>e</sup> journée | Dimanche | 21  | 35° | "                  | Dimanche   |
| 31 <sup>e</sup> "       | Lundi    | 22  | 36° | "                  | Lundi      |
| 32 <sup>e</sup> "       | Mercredi | 24  |     |                    |            |
| 33 <sup>e</sup> "       | Jedi     | 25  |     |                    |            |
|                         |          |     |     | <b>SEPTEMBRE</b>   |            |
|                         |          |     |     | Courses au trot le | 4, 5, 8 11 |

